

DOCUMENT IMPORTANT  
A CONSERVER A  
PORTEE DE MAIN

# PONTAMAFREY - MONTPASCAL DICRIM

DOCUMENT D'INFORMATION COMMUNAL SUR LES RISQUES MAJEURS

## RISQUES MAJEURS : LES REFLEXES



HAZARDS : REACTIONS

### L'ALERTE

*The alarm*

En cas d'évènement majeur, une Cellule de Crise communale se réunit et organise l'alerte de la population. En fonction de la nature de l'évènement, l'alerte peut être donnée par différents moyens d'alerte :



**La Sirène du torrent de la Ravoire** : elle émet un son caractéristique continu. Si vous entendez cette sirène, une crue torrentielles est détectée. La Mairie gère la situation.

**Restez chez vous. Evitez d'encombrer les abords de La Ravoire et du pont levant.**

*The siren is going off : flood risk. Be ready to listen to instructions*

**L'Avertisseur de Brume** : un son continu de corne de brume est diffusé

**Danger. Mettez-vous à l'écoute des informations orales qui vont vous être immédiatement diffusées avec l'Ensemble Mobile d'Alerte, le Porte-voix Mégaphone ou par oral**

*You hear a continuous foghorn hoot : Danger. Be ready to listen to instructions*



**L'Ensemble Mobile d'Alerte (EMA) ou le Porte-voix Mégaphone** : un porte-voix circule en diffusant un message oral pour tous types de risques

**Ecoutez PUIS suivez les consignes diffusées**

*You hear a megaphone : listen to the instructions AND THEN apply them*

**La Radio et la Télévision** : France Bleu Pays de Savoie diffuse les informations en cas de risque majeur

Ecoutez le **103.9 FM**

*The radio and the television broadcast information in case of problem*



### A PREPARER EN CAS D'ALERTE

*Things to prepare in case of alarm*

pour pouvoir évacuer ou se confiner rapidement en cas de besoin

**Papiers personnels et médicaments** (traitement quotidien), **vêtements de rechange et couvertures**

*Identity card, medicines, cloths and blankets*

Matériel de confinement : ruban adhésif, serpillières pour colmater le bas des portes, radio à piles, etc.

Barres énergétiques et eau, lampe de poche

**Pensez à vos animaux domestiques**

# LES BONS REFLEXES EN CAS D'EVENEMENT MAJEUR SUR LA COMMUNE DE PONTAMAFREY - MONTPASCAL

How to react in case of hazard

## DANS TOUS LES CAS



Ecoutez la radio France  
Bleu Pays de Savoie  
103.9 FM

Pour vous informer de  
l'évolution de la situation  
Listen to the radio to  
get information



Ne téléphonez pas  
sauf en cas  
d'urgence

Do not  
phone  
Pour libérer les lignes  
pour les secours



N'allez pas  
chercher vos  
enfants à l'école

Leurs enseignants  
s'en occupent !



Pensez à venir en aide aux personnes vulnérables  
Think of fragile people

## NUMEROS UTILES

### NUMEROS D'URGENCE *Emergency phone numbers*

Numéro d'urgence européen <b>112</b>	Urgence Médicale : <b>15</b>	Sapeurs Pompiers : <b>18</b>	Gendarmerie : <b>17</b>
---	---------------------------------	---------------------------------	----------------------------

PUIS en cas de constatation d'un phénomène majeur

Mairie de Pontamafrey : 04 79 83 40 03

### Inondations

Floods



Fermez les portes,  
fenêtres, soupiraux



N'allez ni  
sur les berges  
ni sur les ponts



ARC : Gagnez les  
hauteurs en vous  
éloignant du cours d'eau



TORRENTS :  
Eloignez vous du  
cours d'eau SINON  
Montez à pied  
dans les étages

### Phénomènes Météo

Meteorological  
phenomena



Renseignez-vous



Soyez vigilants



Rentrez chez vous :  
- Rangez les  
objets susceptibles  
d'être endommagés  
- Fermez les  
ouvertures et  
les volets

### Mouvements de terrain

Landslides



Coupez le gaz  
et l'électricité



Evacuez les  
locaux touchés



Eloignez-vous  
de la zone  
dangereuse

### Séismes

Earthquakes



Si vous êtes à l'intérieur,  
abritez-vous sous un  
meuble solide



Si vous êtes à l'extérieur,  
éloignez-vous des bâtiments



Coupez le gaz et  
l'électricité



Evacuez les  
locaux touchés

### Avalanches



Renseignez-vous



Soyez vigilants  
Evitez les  
randonnées en  
montagne



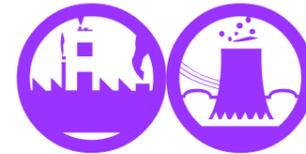
Rentrez chez vous



Fermez les ouvertures  
et les volets  
orientés à l'amont

### Accidents Industriels ou Nucléaires

Industrial or  
Nuclear accidents



Enfermez-vous  
rapidement dans le  
bâtiment le plus proche



Fermez et calfeutrez les  
portes, fenêtres et  
ventilations



Ne fumez pas  
Ni flamme,  
ni étincelle

### Accidents Matières Dangereuses

Carriage of Dangerous  
Goods Accidents



Eloignez vous de  
la zone  
dangereuse



Ecoutez  
les consignes des  
autorités



Ne fumez pas  
Ni flamme,  
ni étincelle

### Rupture de barrage

Dam breaking



Gagnez les  
hauteurs

## RECENSEMENTS

- **Personnes à mobilité réduite, à haut risque vital ou sensibles en cas de canicule**

Dès à présent, signalez-vous en Mairie pour recevoir une aide spécifique en cas d'événement majeur. Vos informations resteront confidentielles.

! Pensez aussi à prévenir la Mairie en cas de changement.

## VENDEURS ET BAILLEURS

- **Information des acquéreurs et locataires de biens immobiliers**

La loi vous oblige à informer l'acquéreur ou le locataire de votre bien immobilier (bâti et non bâti) situé dans une zone sismique et dans une zone couverte par un Plan de Prévention des Risques naturels approuvé (PPR).

Pour plus de précisions sur vos obligations, contactez la Mairie.

## POUR TOUT RENSEIGNEMENT COMPLEMENTAIRE

sur ce document ou sur les risques majeurs

Contactez la **Mairie de Pontamafrey - Montpascal**

Adresse électronique : [mairie.pontamafrey@wanadoo.fr](mailto:mairie.pontamafrey@wanadoo.fr)

Site internet de la commune : [www.pontamafrey-montpascal.fr](http://www.pontamafrey-montpascal.fr)

Site Internet du Syndicat du Pays de Maurienne : [www.maurienne.fr](http://www.maurienne.fr)

Portail du Ministère, dédié à la prévention des risques majeurs : [www.prim.net](http://www.prim.net)

## VOTRE MEMO PERSONNEL

Mettez vos idées, vos numéros personnels importants, etc.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....